

LES ENTRÉES & SALADES

STARTERS & SALADS

	PETIT SMALL	GRAND LARGE
POTAGE DU JOUR ✓ Demandez la saveur du moment à votre serveur Ask your waiter about the daily soup flavor	9	16
CRÈME DE POTIRON ✓ Aux éclats de marrons Pumpkin soup with chestnuts chunks	14.50	
SALADE VERTE ✓ Green salad	8.50	15.50
SALADE VERTE & TOMATES CHERRY ✓ Green salad & cherry tomatoes	8.90	17.90
SALADE AUTOMNALE ✓ Salade avec poêlée de champignons et lardons, servie avec tartine de tomme coulante et crèmeuse Salad, sautéed mushrooms & bacon, served with a creamy and melty tomme cheese toast.	19	29
FEUILLETÉ AUX CHAMPIGNONS ✓ Millefeuille de champignons des sous-bois à la crème Wild mushrooms & cream millefeuille	19	
FOCCACIA ORIGANO ✓ Huile d'olive, origan, fleur de sel Focaccia with olive oil, oregano, fleur de sel	11	

LES PÂTES FRAÎCHES

FRESH PASTAS

POLPETTES À LA NAPOLITAINE ✓ Pâtes fraîches selon l'arrivage, boulettes de boeuf & sauce à la napolitaine maison, roquette Fresh pasta from the market, meatballs, homemade napolitan tomato sauce, aragula	17	27
--	----	----

RACLETTE NIGHTS MERCREDIS & JEUDIS SOIRS

WEDNESDAY & THURSDAY NIGHTS

MENU RACLETTE ✓ • Petite ardoise avec viande séchée, saucisson paysan, jambon cru, lard sec / Cured local meat slate with dried beef, dried sausage, cured ham, dried bacon • Raclette à discrétion avec pommes de terre et cornichons / All you can eat raclette, with potatoes and pickles • 1 boule arrosée ou tiramisu / 1 ice cream spoon with alcohol or tiramisu	48
RACLETTE À DISCRÉTION ✓ All you can eat raclette	31
PORTION DE RACLETTE ✓ One portion of raclette	6

SUGGESTION DE LA SEMAINE

WEEKLY SUGGESTION

Tout au long de la saison, nos chefs se laissent inspirer
par les produits du marché et vous concoctent de
délicieuses suggestions. Consultez l'ardoise à l'entrée ou
demandez à votre serveur quelle est la suggestion de la
semaine pour connaître le régime du moment :)

During the season, our chefs get inspired by the market
and create some delicious weekly suggestions. See the
board at the entrance or ask your waiter about what's
available at the moment :)

LES VIANDES & POISSONS

MEAT & FISHES

Les plats suivants sont servis avec, à choix:
Légumes du marché **OU** salade verte, **ET** frites valaisannes
Following dishes are served with choice of:
Market's vegetables **OR** green salad, **AND** walliser fries

TARTARE DE BOEUF ✓ Avec toasts et frites valaisannes Beef tartare with toasts and walliser fries	100G 22 150G 32 300G 44
PIERRADE DE PAVÉ DE BOEUF DIAMANT ✓ Servie avec beurre <i>Café de Paris</i> maison Beef entrecôte on a hot stone, served with homemade <i>Café de Paris</i> butter	180G 42 280G 49
DUO POISSON & CRUSTACÉ ✓ Poisson & crustacé selon l'arrivage, à l'huile vierge (herbettes hachées, ail, dés de tomates, gingembre, sambal oelek, zeste de citron et rouelles d'olives noires) Fish & crustacean daily catch, with virgin oil (herbs, garlic, tomato dices, ginger, sambal olek, lemon zest, black olives)	38

LA CHASSE

THE HUNT

Les plats suivants sont servis avec notre garniture chasse: chou rouge
braisé au lard et pommes, poire au vin rouge, marrons au caramel,
airelles et à choix: Spätzlis **OU** Galettes de röstis
Following dishes are served with these hunter's side dishes: bacon &
apple braised red cabbage, pear in red wine, caramelized chestnuts,
lingonberries and a choice of Spätzlis **OR** Röstis patties

CIVET DE CHEVREUIL ✓ Au thym des Murevans Deer stew with thyme from the Muverans mountains	35
DÉCOUPÉ DE FILET MIGNON DE SANGLIER (180G) ✓ Servi avec sauce aux champignons Sliced boar filet mignon, served with our mushroom sauce	38
PIERRADE DE CÔTES DE CERF ✓ Servie avec beurre <i>Café de Paris</i> maison Stag ribs on a hot stone, served with homemade <i>Café de Paris</i> butter	180G 41 280G 47
ASSIETTE DE GARNITURE CHASSE ✓ Selon le descriptif ci-haut Hunter's side dishes plate, as above mentioned	23

ALLERGIES

Cher(ère) client(e), merci de nous faire part de vos allergies ou
intolérances alimentaires / Dear guests, please let us know if
you have any allergies or intolerances

SUIVEZ-NOUS / FOLLOW US

Pour tout savoir des actualités Aftersky Vieux
Valais, suivez-nous sur Facebook et Instagram!

f Aftersky bar et Vieux Valais restaurant

Instagram Aftersky_vieuxvalais

www.aftersky.ch

